

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (81)373

Vol. 1981/0116

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

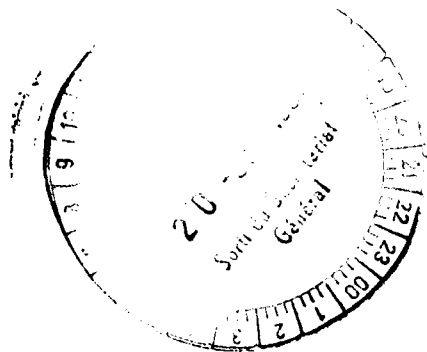
In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

COM(81) 373 def.

Brussel, 13 juli 11381



Voorstel voor een VERORDENING (EEG) VAN DE RAAD

betreffende de invoer in de Gemeenschap van sommige
landbouwprodukten van oorsprong uit Turkije

(door de Commissie bij de Raad ingediend)

COM(81) 373 def.

TOELICHTING

BETREFT : Voorstel voor een verordening van de Raad betreffende de invoer in de Gemeenschap van sommige landbouwprodukten van oorsprong uit Turkije.

Op 20 januari 1981 heeft de Raad Verordening (EEG) Nr. 562/81 houdende verlaging van de douanerechten voor de invoer in de Gemeenschap van sommige landbouwprodukten van oorsprong uit Turkije vastgesteld.

In artikel 1, lid 2 van die verordening is bepaald dat de toepassing van het preferentiële tarief voor produkten waarvoor de communautaire regeling een prijs bij invoer voorschrijft, afhankelijk is van de inachtneming van die prijs; voor de soorten groenten en fruit waarvoor een referentieprijs geldt maar waarvoor de prijs franco-grens in het algemeen niet gekend is op het ogenblik van de invoer, is evenwel niet bepaald door welke instantie en onder welke voorwaarden eventueel wordt overgegaan tot tijdelijke schorsing van het preferentiële tarief.

Momenteel dient de Commissie, krachtens Verordening (EEG) Nr. 1035/72 van de Raad van 18 mei 1972 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector groenten en fruit, de prijzen van de ingevoerde produkten na te gaan en een compenserende heffing in te stellen die bij het douanerecht wordt gevoegd, wanneer de invoerprijs voor een produkt van een bepaalde herkomst, lager is dan de referentieprijs.

Volgens het onderhavige voorstel beslist de Commissie de toepassing van het preferentiële tarief te schorsen wanneer zij een compenserende heffing instelt, aangezien de instelling van deze heffing het gevolg is van de niet-inachtneming van de referentieprijs.

betreffende de invoer in de Gemeenschap van sommige landbouwprodukten van oorsprong uit Turkije.

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 113,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende dat in artikel 1, lid 2, van Verordening (EEG) Nr. 562/81 van de Raad van 20 januari 1981 houdende verlaging van de douanerechten voor de invoer in de Gemeenschap van sommige landbouwprodukten van oorsprong uit Turkije (1) is bepaald dat de toepassing van het preferentiële tarief voor produkten waarvoor de communautaire regeling een prijs bij invoer voorschrijft, afhankelijk is van de inachtneming van die prijs;

Overwegende dat bij de invoer in de Gemeenschap van een aantal soorten groenten en fruit een referentieprijis in acht moet worden genomen gedurende een gedeelte van het verkoopseizoen;

Overwegende dat de invoerprijs, gedurende de periode waarin referentieprijzen van toepassing is, wordt berekend overeenkomstig het bepaalde in artikel 24 van Verordening (EEG) Nr. 1035/72 van de Raad van 18 mei 1972 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector groenten en fruit (2), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) Nr. 1116/81 (3); dat wanneer de invoerprijs van een bepaald produkt van herkomst uit een derde land lager is dan de referentieprijs, de Commissie een compenserende heffing voor de betrokken herkomst instelt;

./.

-
- (1) PB nr. L 65 van 11.3.1981, blz. 1
(2) PB nr. L 118 van 20.5.1972, blz. 1
(3) PB nr. L 118 van 30.4.1981, blz.

Overwegende dat de instelling van een compenserende heffing bij de invoer van groenten en fruit van oorsprong uit Turkije overeenkomt met de constatering dat de in artikel 1, lid 2 van Verordening (EEG) Nr. 562/81 vastgestelde voorwaarde niet is vervuld en dat de toepassing van het preferentiële tarief voor het betrokken produkt derhalve tegelijkertijd moet worden geschorst;

Overwegende dat deze schorsing tot gevolg moet hebben dat het vóór 1 januari 1981 geldende douanerecht wordt geïnd en dat de schorsing moet worden beperkt tot het tijdvak waarin de compenserende heffing wordt toegepast;

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

Wanneer de Commissie, overeenkomstig de artikelen 25 en 25bis van Verordening (EEG) Nr. 1035/72, een compenserende heffing instelt bij de invoer van sommige soorten groenten en fruit van oorsprong uit Turkije, brengt zij het douanerecht voor het betrokken produkt tegelijkertijd terug op het niveau van vóór 1 januari 1981.

Artikel 2

Wanneer de Commissie de in artikel 1 bedoelde compenserende heffing afschaft, brengt zij het douanerecht tegelijkertijd terug op het preferentieniveau.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Brussel,

Voor de Raad
De Voorzitter

FINANCIEEL MEMORANDUM

DATUM : 2.6.1981

1. BEGROTINGSPOST : Hoofdstuk 12 van de begroting KREDIETEN : 6,274 miljoen Ecu

2. TITEL VAN DE MAATREGEL : Voorstel voor een verordening van de Raad betreffende de invoer in de Gemeenschap van bepaalde landbouwprodukten van oorsprong uit Turkije.

3. RECHTSGRONDSLAG : Art. 113 van het Verdrag

4. DOEL VAN DE MAATREGEL : mogelijkheid om de toepassing van het preferentieel tarief te schorsen bij de invoer van bepaalde landbouwprodukten van oorsprong uit Turkije / de overeengekomen prijs niet in acht wordt genomen.
indien

5. FINANCIELE CONSEQUENTIES	PERIODE 12 MAANDEN	LOPEND BEGROTINGSJAAR(81)	VOLGEND BEGROTINGSJAAR(82)
5.0 UITGAVEN TEN LASTE VAN - DE BEGROTINGS EG (RESTITUTIE/INTERVENTIES) - NAT. BEGROTINGS - ANDERE			
5.1 ONTVANGSTEN - EIGEN MIDDELEN EG (HETZELFDE/DUANERECHTEN) - OP NATIONAAL VLAK	te verwaar- lozen	te verwaarlozen	te verwaarlozen
	1983	1984	
5.0.1 RAMING VAN DE UITGAVEN			
5.1.1 RAMING VAN DE ONTVANGSTEN			

5.2 BEREKENINGSMETHODE

6.0 FINANCIERING MOGELIJK UIT KREDIETEN DIE IN HET BETROKKEN HOOFDSTUK VAN DE LOPENDE BEGROTING ZIJN OPGEVOERD ? JA/NEEN

6.1 FINANCIERING MOGELIJK DOOR OVERSCHRIJVING VAN EEN HOOFDSTUK NAAR EEN ANDER HOOFDSTUK VAN DE LOPENDE BEGROTING ? JA/NEEN

6.2 AANVULLENDE BEGROTING NODIG ? JA/NEEN

6.3 MOETEN OP DE VOLGENDE BEGROTING KREDIETEN WORDEN OPGEVOERD ? JA/NEEN

OPMERKINGEN :